



050114



Bedienungsanleitung



Radiion™
LED LIGHTING

Lieferumfang

Lieferumfang	1
Die Radion-Lampe installieren	2
Basismodus	4
ReefLink mit Radion	5
EcoSmart Live	6
Steuern mit EcoSmart Live	8
EcoSmart Live kurzzeitig überschreiben	9
Fehlerbehebung	10
LED-Info Anzeige	14
Begrenzte Garantie	15
Warnhinweise	16

RADION-BELEUCHTUNGSSYSTEM

Mit drei Tasten und einer LED-Anzeige ist die Radion einfach in der Handhabung. Die Tiptasten Raise (erhöhen), Cycle (Wechseln) und Lower (Verringern) steuern die Radion mit einem leichten Fingerdruck.

1 Weitere Informationen finden Sie auf Seite 4 und 8.

MONTAGEÖSEN

Die beigefügten Montageösen erlauben den einfachen und vielseitigen Einbau der Radion, je nach Ihren Anforderungen. EcoTech offeriert zur Installation mehrerer Lampen auch hochwertige Aufhänge- und Schienensets (nicht im Lieferumfang enthalten). **1** Weitere Informationen finden Sie auf Seite 2.

USB-KABEL

Nach dem Auspacken funktioniert Ihre Radion-Lampe nur im Basismodus. Durch USB-Anschluss an einen Computer und die Online-Verbindung zu EcoSmart Live verfügt Ihre Radion über viele voreingestellte Beleuchtungsmodi – oder konfigurieren Sie einfach Ihre ganz eigenen Modi. **1** Weitere Informationen finden Sie auf Seite 6.

Kundendienst

1-800-785-0338

service@ecotechmarine.com or eco-techmarine.com/support



NETZTEIL

Das schlanke Design des Radion-Netzteils ergänzt das ästhetische Aussehen Ihrer Radion-Lampe. Vorgebohrte Befestigungsschrauben am Netzteil erleichtern die Montage an Unterschrank oder Wand. **1** Weitere Informationen finden Sie auf Seite 2.

Die Radion™-Lampe installieren

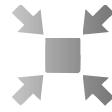
1. DAS NETZTEIL MONTIEREN (OPTIONAL)

XR15/XR30: Netzteile in trockener Umgebung installieren. Keiner Feuchtigkeit oder Wasser aussetzen.
Nur XR30: Installieren Sie das Netzeil mit Hilfe der Befestigungslöcher. (Installationsmaterial nicht inkludiert)

A Bringen Sie Ihr Netzeil so an, dass es nicht nass wird. Bauen Sie eine „Tropfschlaufe“ ein – eine zusammengebundene Kabelschlaufe, die unterhalb der Steckdose herabhängt. So wird verhindert, dass eventuell aus dem Aquarium am Kabel herunterlaufendes Wasser in die Steckdose gelangt. Es tropft einfach nur auf den Boden.

2. DIE RADION-LAMPE AUFHÄNGEN

Je höher Sie Ihre Radion-Lampe über das Wasser hängen, desto größer ist der Lichtbereich – doch umso geringer ist die Lichtstärke. Bei breiteren oder tieferen Becken muss man unter Umständen mehr als eine Radion-Lampe aufhängen, damit das Aquarium ausreichend beleuchtet wird. So wird die Radion-Lampe befestigt:



1. Bringen Sie die vier Aufhängösen (im Lieferumfang enthalten) an den Befestigungslöchern der Radion an.
2. Befestigen Sie einen Ösendraht (nicht im Lieferumfang enthalten) an den Ösen.
3. Fixieren Sie den Draht an der Decke oder an einer Gestell.

A Verwenden Sie ein Edelstahl-Seil mit mindestens 1 mm Dicke und einer Tragfähigkeit von 11,3 kg pro Radion-Lampe.

1 EcoTech Marine hat (zur Kombination mehrerer Radions) auch hochwertige Aufhängungs- und Schienensets (Rail-Kits) im Programm.

3. LICHTBEREICH SCHÄTZEN

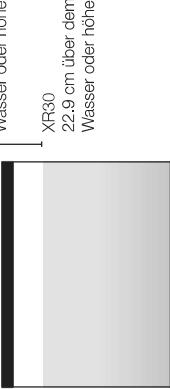
Die individuellen Beleuchtungsanforderungen sind von den Bewohnern Ihres Beckens abhängig. Hier finden Sie für den Anfang eine große Orientierungshilfe:

HOHE DER RADION ÜBER WASSERPEEGEL XR15..... XR30.....	LICHT- VERTEILUNG*		XR15..... XR30.....
	20,3 cm (8 in.)	22,9 cm (9 in.)	
27,9 cm (11 in.)	27,9 cm (11 in.)	61 cm (24 in.)	61-76 cm (24-30 in.)
33 cm	33 cm (13 in.)	61-76 cm (24-30 in.)	76-84 cm (30-33 in.)
			84-91 cm (33-36 in.)

*Die passende Lichtverteilung ist von Größe und Besitz Ihres Aquariums abhängig.

XR30 Ausleuchtung basierend auf den Standard TIR Pro - zusätzliche Aufleuchtung erreichen Sie durch die optional erhältlichen Wege Angle Diffusoren.

XR15 Pro wird mit installierter Wege Angle Optik ausgeliefert, Standard TIR Optik zusätzlich installiert.



A Sorgen Sie dafür, dass die Radion sicher fixiert ist und nicht herunterfallen oder nass werden kann.

Montiert man die Radion weniger als 22,9 cm über dem Wasser, kann sie zu feucht werden oder in Kontakt mit Wasser kommen. Ein Wasserschaden wird von der Garantie nicht abgedeckt.

Der eingebaute Ventilator verteilt die Wärme. Am besten funktioniert die Radion, wenn sie nicht bei vollständig geschlossener Abdeckung betrieben wird.

Basismodus

Ihre Radion lässt sich sofort im Basismodus betreiben. Die Leuchte bleibt im Basismodus stets eingeschaltet, es sei denn, sie wird ausgeschaltet oder ausgesteckt. Auch danach bleiben die aktuellen Einstellungen erhalten.

- ❶ Verwenden Sie im Basismodus einen Regler oder Timer (nicht im Lieferumfang enthalten), damit das Licht zu den entsprechenden Zeiten ein- und ausgeschaltet wird.

- ❷ Die Tastensteuerung EcoSmart Live wird auf Seite 8 erklärt.

RADION-STEUERUNG



Relative
Lichtstärke
erhöhen
Farbtem-
peratur
wechseln
Relative
Lichtstärke
verringern



Einrichten der Radion mit dem ReefLink

1. Wenn Sie schon einen ReefLink sowie ein EcoSmart Live Konto haben, schalten Sie Ihre Radion ein und fügen die Radion durch EcoSmart Live hinzu.
2. Wenn Sie gerade erst einen ReefLink und Radion(s) gekauft haben, richten Sie zuerst den ReefLink ein. Wenn die Einrichtung abgeschlossen ist, starten Sie EcoSmartLive und starten Sie den Einrichtungsassistent.



- ❶ Haben Sie keinen ReefLink, schließen Sie die Radion per USB an und richten Sie die Radion mit EcoSmart Live ein. (Seite 6).
- ❷ Lesen Sie die ReefLink Bedienungsanleitung oder schauen Sie auf den Supportseiten von Ecotech Marine nach, wenn Sie Probleme mit ReefLink haben.

EcoSmart Live™ Ohne ReefLink

EcoSmart Live ist die Konfigurationsplattform von EcoTech Marine, über die Sie Ihre Radion(s) direkt über einen Internetbrowser am Rechner (PC oder Mac) einrichten können.

A Befolgen Sie diese Schritte in der entsprechenden Reihenfolge, damit Ihre Radion(s) richtig installiert werden!

Falls Sie mehr als eine Lampe verwe den, so konfigurieren Sie ALLE Radion-Lampen gleichzeitig als Gruppe.

Besuchen Sie www.ecosmartlive.com und klicken Sie auf den Knopf "Registration".

Kompatible Browser sind Chrome, Safari, Firefox und IE10.

1



2

3

4

5

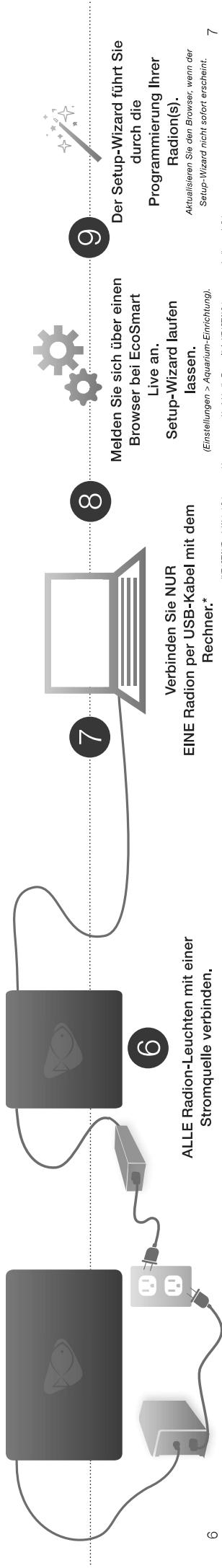
6

7

8

9

- 1 Connection Manager requires a recent version of JavaScript. If you receive an error upon trying to run the Connection Manager, download and install the most recent version of JavaScript.**
- 2 Richten Sie Ihr EcoSmart Live Konto ein.**
- 3 Laden Sie nach Aufforderung das Programm Connection Manager herunter.**
- 4 Lassen Sie das Programm Connection Manager laufen. Es erscheint dann in Ihrer Taskleiste (am unteren Rand rechts Ihres Bildschirmes).**
- 5 Befolgen Sie alle Anweisungen, bis der Knopf DONE erscheint.**



- 6 ALLE Radion-Leuchten mit einer Stromquelle verbinden.**
- 7 Der Setup-Wizard führt Sie durch die Programmierung Ihrer Radion(s).**
- 8 Melden Sie sich über einen Browser bei EcoSmart Live an.**
- 9 Setup-Wizard laufen lassen.**

EINE Radion per USB-Kabel mit dem Rechner.*

(Einstellungen - Aquarium-Einrichtung).
*VERIFW (Fest/Water features must be programmed individually). For multiple VERIFW feature communication each feature requires installation of an optional RF Module. RF Modules are available at www.ecotechmarine.com.

STEUERUNG BASISMODUS

Resultat	Tasten	Aktion	Resultat	Tasten	Aktion
Die Radion EIN- oder AUSSCHALTEN		All drei Tasten GEDRÜCKT HALTEN.	Licht einen Tag ausschalten		Tasten „Raise“, „Cycle“ und „Lower“ GEDRÜCKT HALTEN.
Zwischen voreingestellten Farbender Radion wechseln		„Cycle“-Taste ANTIPPIEN.	Sobald Ihre Lampe programmiert wurde, wird das Licht einen Tag ausgeschaltet, damit sich neu eingesetzte Fische akklimatisieren können. Wenn der nächste Tageszyklus beginnt, wird die Radion erneut eingeschaltet.		Tasten „Raise“, „Cycle“ und „Lower“ GEDRÜCKT HALTEN.
Lichtstärke um 1 % erhöhen		„Raise“-Taste ANTIPPIEN.	Auswahl aufheben – Tag		Über diese Tastenkombination wechselt man vom Nacht- zum Tagesmodus. Ihre Radion bleibt dann so lange im Tagesmodus, bis die Aufhebungsphase vorbei ist oder Sie erneut die Tastenkombination drücken und in den Nachtmodus zurückkehren.
Lichtstärke um 1 % verringern		„Lower“-Taste ANTIPPIEN.	Auswahl aufheben – Nacht		Über diese Tastenkombination wechselt man vom Tages- zum Nachtmodus. Ihre Radion bleibt dann so lange im Nachtmodus, bis die Aufhebungsphase vorbei ist oder Sie erneut die Tastenkombination drücken und in den Tagesmodus zurückkehren.
Lichtstärke rasch erhöhen		„Raise“-Taste GEDRÜCKT HALTEN.			
Lichtstärke rasch verringern		„Lower“-Taste GEDRÜCKT HALTEN.			
Fütterungs-Modus		Halten Sie „Raise“ und „Lower“ Taste gedrückt.			
		Initialisiert alle gefundenen VorTech Pumpen im Umkreis in den Fütterungs-Modus zu gehen. Das verändert nicht das Licht.			

❶ Solange die Auswahl aufgehoben ist, pausiert die Programmierung von EcoSmart Live. Die Tippstasten funktionieren wie im Basismodus. Nach Ende der Aufhebungsphase kehrt die Radion-Lampe in den EcoSmart Live-Modus zurück.

Fehlerbehebung

Fehler

Im Folgenden sind einige verbreitete Fehlfunktionen und ihre häufigsten Lösungen aufgeführt.
Nennen Sie bei unlösaren Problemen bitte Kontakt mit Ihrem Händler auf.

Online: ecotechmarine.com/support

Phone: 1-800-785-0338

Lösung

Fehler
Die Radion-Lampe stellt keine Verbindung zum Connection Manager her.

Lösung
Überprüfen, ob das USB-Kabel sicher an Lampe und Computer eingesteckt ist.
• Dafür sorgen, dass nur eine Radion über das USB-Kabel verbunden ist.
• Computer neu starten.

Fehler
Die Radion-Lampe stellt keine Verbindung zum Connection Manager her.

Lösung
Überprüfen, ob das USB-Kabel sicher an Lampe und Computer eingesteckt ist.
• Dafür sorgen, dass nur eine Radion über das USB-Kabel verbunden ist.
• Computer neu starten.

Achtung! Trennen Sie die Radion **IMMER** zuerst von Ihrem Computer, BEVOR Sie Ihre Lampe ein- oder ausschalten.

Fehler

Das Licht geht nicht an.

Lösung
Alle Stromanschlüsse am Netzteil überprüfen.
• Sicherstellen, dass die Radion an den Strom angeschlossen ist.
• Funktion der Steckdose prüfen.

Lösung
Alle Stromanschlüsse am Netzteil überprüfen.
• Sicherstellen, dass die Radion an den Strom angeschlossen ist.
• Funktion der Steckdose prüfen.

Lässt sich das Problem nicht beseitigen, die Radion-Lampe ausschalten und ohne das eingesetzte USB-Kabel erneut einschalten.

Lösung
Alle Stromanschlüsse am Netzteil überprüfen.
• Sicherstellen, dass die Radion an den Strom angeschlossen ist.
• Funktion der Steckdose prüfen.

Lösung
Alle Stromanschlüsse am Netzteil überprüfen.
• Sicherstellen, dass die Radion an den Strom angeschlossen ist.
• Funktion der Steckdose prüfen.

Achtung! Wurde die Lampe vorher programmiert, diese auf Lieferzustand zurücksetzen.

EcoSmart Live kann meine Radion(s) nicht finden.
1. Die verbundene Radion-Lampe ZUERST vom Computer und DANN von der Stromversorgung trennen.
2. Die Lampe erneut an eine Stromquelle anschließen.
3. Die Radion, die nicht erscheint, wieder über das USB-Kabel mit dem Computer verbinden.
4. Mit der rechten Maustaste den Connection Manager anklicken und dann neu installieren und stand zurücksetzen.
5. Installation wiederholen

EcoSmart Live kann meine Radion(s) nicht finden.
1. Die verbundene Radion-Lampe ZUERST vom Computer und DANN von der Stromversorgung trennen.
2. Die Lampe erneut an eine Stromquelle anschließen.
3. Die Radion und danach den Connection Manager neu starten.
4. Wenn das nicht funktioniert, Connection Manager de- und dann neu installieren und Lampe neu verbinden.

Radion-Tasten reagieren nicht oder lösen ohne Aktivierung aus.

Lösung
Es sollten sich keine Gegenstände (aus Metall o.a.) in der Nähe der Radion-Tasten befinden, sonst kann eine Störung weiter, könnte eine Funkfrequenz dafür verantwortlich sein. Zur Vermeidung dieses Problems einfach die Radion-Tasten deaktivieren. Mit der rechten Maustaste das Symbol des Connection Managers in der Taskleiste anklicken und die Tasten für eine oder alle Radion-Lampen deaktivieren.

Lösung
Es sollten sich keine Gegenstände (aus Metall o.a.) in der Nähe der Radion-Tasten befinden, sonst kann eine Störung weiter, könnte eine Funkfrequenz dafür verantwortlich sein. Zur Vermeidung dieses Problems einfach die Radion-Tasten deaktivieren. Mit der rechten Maustaste das Symbol des Connection Managers in der Taskleiste anklicken und die Tasten für eine oder alle Radion-Lampen deaktivieren.

Fehlerbehebung

Fehler	Lösung	Fehler	Lösung
Keine Verbindung oder arbeiten mit EcoSmart Live möglich.	<ul style="list-style-type: none">• Stellen Sie sicher das Ihre Internetverbindung in Ordnung ist.• Stellen Sie sicher das Ihr Benutzername und Passwort korrekt eingegeben wurde.• Stellen Sie sicher das Sie den richtigen Web Browser nutzen - Google Chrome oder Safari.• Aktualisieren Sie die website. (refresh)• Stellen Sie sicher das Sie eine aktuelle Java Version haben.	Uneinheitliche LED-Beleuchtung mit geringer Intensität.	<ul style="list-style-type: none">• Ihre Lampe bei EcoSmart Live auswählen.2. Dann Schraubenschlüssel-Symbol vergrößern, Calibrate wählen und Anweisungen am Bildschirm befolgen.
		Komplettes zurücksetzen von Leuchte und Konto.	<ol style="list-style-type: none">1. Unterbrechen Sie die USB Verbindung und trennen danach die Radion für mindestens 30 Sekunden vom Strom.2. Loggen Sie sich in EcoSmart Live mit Google Chrome oder Safari ein.3. Klicken Sie auf "Zeitplan-Aktionen" und wählen Sie dann "Exportiere Zeitplan".4. Auf "Einstellungen gehen, und dann "Neues Profil" klicken.5. Loggen Sie sich aus EcoSmart Live aus.6. Verbinden Sie eine Radion per USB.7. Rechtsklick auf den Connection Manager (in der Taskbar) und wählen Sie "USB Radion", dann auf "Auf Werkseinstellungen zurücksetzen" und dann Ja.8. Wiederholen Sie Schritt 6 und 7 für jede Ihrer Radions.9. Loggen Sie sich wieder in Ihr EcoSmart Live Konto ein und programmieren Sie Ihre Leuchten mit dem Aquarium Setup.10. Importieren Sie Ihren vorher exportierten Zeitplan unter "Zeitplan-Aktionen".11. Klicken Sie nun "Alle programmieren" um die Änderungen zu speichern.
		Angeschlossene VorTech-Pumpen gehen nicht in den Nachtmodus, wenn die Radion-Lampe dies tut.	<ul style="list-style-type: none">• Make sure that EcoSmart Participation is enabled in EcoSmart Live under the Settings menu.
			<p>! Führen Sie es so durch, können Sie Ihren vorher schon programmierten Zeitplan wieder importieren und weiter nutzen, aber alle anderen Einstellungen wurden auf Werkseinstellungen zurückgesetzt.</p>

LED-Info Anzeige

LED-Anzeige	Bedeutung	Lösung
Blinkt Weiss	Stromversorgung der Radion erfolgt nur über USB	<ul style="list-style-type: none"> • Die verbundene Radion-Lampe vom Computer trennen. • Radion-Lampe an eine Stromquelle anschließen. • Dann die Lampe über USB-Kabel mit dem Computer verbinden.
Rot & Weiß	Firmware-Update im Gang oder keine Firmware installiert	<ul style="list-style-type: none"> • Warten, bis das Software-Update abgeschlossen ist. • Firmware mit Option Firmware-Upgrade über USB neu installieren. <ul style="list-style-type: none"> • Mit der rechten Maustaste den Connection Manager anlicken und USB Device > Firmware Upgrade auswählen.
Rot & Gelb	Warnung, dass Radion überhitzt ist	<ul style="list-style-type: none"> • Sicherstellen, dass die Radion genug Belüftung und Freiraum hat. Falls das nicht der Fall ist, besser positionieren.
Rot & Grün	Überitzungsfehler des Treibers	<ul style="list-style-type: none"> • Falls Problem weiterbesteht, Kundendienst von coralsands kontaktieren.
Jede andere Farbkombinationen	Hardware Probleme	<ul style="list-style-type: none"> • Kundendienst von coralsands kontaktieren.

coralsands: +49 611 880 8890 ecotechmarine.com/support
ECOTECH MARINE COMMUNITY
 EcoTech Marine Community ist ein weiteres Mittel, mit dem Nutzer Probleme lösen und mehr über EcoTech Produkte erfahren können. Weitere Informationen über ihre Radion-Lampe finden Sie unter community.ecotechmarine.com



Begrenzte Garantie WICHTIGER HINWEIS: Rüggen Sie die gesamte begrenzte Garantie, ehe Sie dieses Produkt kaufen, installieren oder benutzen. Durch Kauf, ENTHALTENEN PRODUKTE. Diese beschränkte Garantie setzt auf die Radion-Anzeige basierend, einmalige Produkte, geöffnet, EcoTech Marine übernimmt keinerlei finanzielle Gewährleistung für die dienten Produkte, EcoTech Marine kann für andere Produkte alle austauschbaren oder eingeschwiegenen Garantien ab. BEGRENZTE GEWÄHRLEISTUNGEN: Es wird garantiert, dass die Radion bei normaler Verwendung für den Zeitraum von (1) Jahr ab dem Datum des Neukaufs frei von Material- und Herstellungsschäden sind. Diesbezügliche Garantie erstreckt sich auf den ursprünglichen Käufer des enthaltenen Produktes bei normaler Verwendung für den Zeitraum von (2) Jahren ab dem Datum des Neukaufs frei von Material- und Herstellungsschäden oder allgemeinen Gewährleistungen gelten ausschließlich für den entlehnten Produkte, EcoTech Marine. VERANTWORTUNG: DASS DER KÄUFER BEWERTET, DASS DER GEWÄHRHAFTER ZUSTAND NICHT AUF ENTHALTENEN Produkten steht, wird EcoTech Marine nach eigenen Erkenntnissen, (1) den schadhaften Produkten befreit, die durch den Radion-Halter ausgetauscht werden müssen. NACHTRÄGLICHES UND BETRIEBSANWÄLSEN FÜHRT ZUM VERSCHLUST SÄMTLICHER GARANTIEANSprüCHE: ES SEIDEN, DASS DER GEWÄHRHAFTER ZUSTAND NICHT AUF VERANTWORTUNG DER INSTALLATIONS- UND BETRIEBSANWÄLSEN, FÜR DEN VERKAUFER DER ENTHALTENEN Produkte UNTER AUßERORDENTLICHEN BEDIINGUNGEN, WICHTIGER MARINE, WELCHE DAS ANGEKÜNDIGTE MÄRKE NICHT BEGRÜNDET, GEMEINT SIND, DAS PRODUKT NICHT BESITZT ODER ERHÄLTEN KÖNNEN. NICHTENHALTUNG ZURÜCKGIBBAR IST: Diese begrenzte Garantie erstreckt sich auf den Einsatz des Produktes zugleich Produktoptimierung oder dem Hersteller oder den Betriebsermittlungen, oder unter Bedingungen, die EcoTech Marine nicht in einem stammenden Produkten übersteigen, wie erhalten in der enthaltenen Produkte, befreit, der Radion-Halter ausgetauscht, eines Emissumma Bogen, die EcoTech Marine, obwohl alle Fristen für die Nutzung eines Produktes nicht erfüllt, diese begrenzte Garantie nicht erfüllen kann. WICHTIGES: Die Käufer übernimmt das sole Risiko für einen Gebrauch, alle Radion-Vereinbarungen zum Ende dieser Beschreibung von Radion, VORBEREITUNG: ALLE ENTHALTENEN PRODUKTEN NICHT DURCH EINEN MANGEL AM MATERIAL ODER VERARBEITUNG VERPASCHT WIRD. DIE OGENDS WIRD VON DIESER BESCHRÄNKUNGEN GARANTIE NICHT ABgedeckt: EcoTech Marine ist nicht verantwortlich und übernimmt keine Gewährleistungen für: 1) Produktausfälle oder Schäden durch normale Nutzung und Verarbeitung, Erinnerung an übermäßige Wärme und Feuchtigkeit anderer Chemikalien oder Substanzen, unsachgemäße Installation, Missbrauch, fahrlässige Benutzung, Umbauen und Veränderungen und 2) geprägte Mängel wie die physikalische Stabilität oder Nutzung des Produkts über seine vorgeschriebene Lebensdauer oder Nutzung des Produkts nicht bearbeitet. HAFTUNG UND GEWÄHRLEISTUNGSABSLÜSS: Weder EcoTech Marine, noch seine autorisierten Abnehmer geben jegliche anderen ausdrücklichen oder kündigen Garantien, einschließlich jeder konkretierten Gewährleistungswahlweise, wie die Käufer enthaltenden autorisierten Abnehmern garantieren, falls der Radion Schaden entsteht aufgrund eines außerordentlichen abnormalen Pergamente Garantie. HAFUNGSBEGRENZUNG: ALLE GARANTIEN VERFALLEN, FALLS DER SCHADEN AUF DEN ENTHALTENEN PRODUKTEN NICHT DURCH EINEN MANGEL AM MATERIAL ODER VERARBEITUNG VERPASCHT WIRD. DIE SCHÄDENNSRECHTSLICHE ABLIEFERUNG AUF ALLE ANSPRÜCHE, DIE IHNEN SELBST ODER EINER ANDEREN PERSON AUF DEN VERKAUFER DES PRODUCTS ENTSTEHEN, GANZ GLÜCKLICH AUF VERTRAULICHER ODER INDIREKTER, ALLGEMEINE, SPEZIELLE, AUFÜRSPRECHENDE, BESPIELHAFT, FOLGESCHÄDEN, BESPIELHAFT, ODER ANDERE SCHÄDEN, DIE SICHAUS DER NUTZUNG ODER DER UNNÖTIGE NUTZUNG DES Produkts ENTSTEHEN, ODER RECHTSVORSTELLUNG, INFORMATIONSVERLUST, ODER EIGENSCHAFT AUF EINER ANDERER MENSCHLICHER VERLUSTE, SCHÄDEN ANHEM AQUATISCH (ODER REVONIERN) DES AQUARIEN, PFLANZEN ODER HAUSTIERER ODER HAUSTIERER ODER AUF EINEM BRUCH DER GARANTIEVERTRÄGEGEMACHTEN GESETZLICHEN KENNNTNS GEFESTZT WURDE, KEINESLAFF SANN DIE HAFTARTEN KANN FÜR EINEN BRUCH DER GARANTIE HAVING DEN VON INNEN FÜR DAS PRODUKT BESTEHENDE KAUFPIECE. ÜBERSCHREITEN SOUTEN SIE MIT DIESEN BESTIMMUNGEN NICHT UNTERSTÄNDEN SIEIN VERNIEDIGEN: DIE ENTHALTENEN PRODUKTE NICHT.

GESAMTE VEREINBARTUNG: Der Käufer wird EcoTech Marine um die gesamte Vereinbarung zwischen EcoTech Marine und dem Käufer darf, Durch Kauf, Installation oder Nutzung dieser Garantie steht, das Käufer nicht auf irgendeine Beleidigung und Einschätzungen, insbesondere auf irgendeine Ansprüche des Käufers zu Klagen und zu schaden, die mehr als ein (1) Jahr nach seinem Mängel oder unter anderem durch diese begrenzte Garantie erlangte Garantie ausgeschlossen sind. REKLAMATIONSMETHODEN: Um Garantieansprüche oder technische Unterstützung in Anspruch zu nehmen, kontaktieren Sie bitte die Kundendienstabteilung von EcoTech Marine unter 001-61-0654-8480, Das ermächtigt Sie Informationen zur Rückgabe des Produkts für Reparatur oder Umlaufauffahrt, um diese eingeschränkte Garantie durch die Käufer entdeckt wird oder vor Käufer bereit sein sollte, vorzuwerfen, um die enthalteten Produkte an EcoTech Marine zu senden.

GESAMTE VEREINBARTUNG: Der Käufer wird EcoTech Marine über unter dieser Abgeschwemmung Garantie und alle darin enthaltenden Beleidigungen und Einschätzungen auf irgendeine Aussagen, insbesondere auf irgendeine Aussagen, die in irgendeiner Form oder im Zusammenhang mit EcoTech Marine oder Nutzung des Produkts erkennt, dass das Käufer an, dass Verteilung der Garantie dem nicht Vermögenswert von EcoTech Marine sind und dass alles von autorisierten Händlern und die deren Miethalter geöffnete Aussagen oder Darstellungen nicht EcoTech Marine zu zulassen.

Echte Situation lassen den Ausnahmen, um diese eingeschränkte Garantie nicht zu dulden, ggf ist die offizielle Ausschüsse unter Umständen nicht für Sie, die Garantie von EcoTech Marine unter die bestimmt gewährte Rechte, und Sie haben möglicherweise auch andere Rechte, die vom Staats oder das Gewerbe unterliegen. Die Garantie von EcoTech Marine endet der Vertrag zum instantiellen Wirkung. Diese Garantie gibt Ihnen bestimmt gewährte Rechte, und Sie haben möglicherweise auch andere Rechte, die vom Staats oder das Gewerbe unterliegen. Die Garantie von EcoTech Marine endet der Vertrag zum instantiellen Wirkung.

Warnhinweise

- Blicken Sie NICHT direkt in die LEDs, egal bei welcher Lichtintensität.
- Dieses Produkt erreicht eine Dictheit von IPX0 und darf nicht unter Wasser gelangen.
- Gefahr: Um mögliche elektrische Schläge zu verhindern, ist besondere Vorsicht geboten, da beim Betrieb von Aquarien-Geräten Wasser zum Einsatz kommt.
- Versuchen Sie NICHT selbst Reparaturen durchzuführen; geben Sie das Gerät zur Überprüfung oder Entsorgung an den Hersteller zurück.
- NICHT in Wasser eintauchen; Sollte das Gerät ins Wasser fallen, versuchen Sie es sofort vom Netzstecker abzuziehen. Sollten elektrische Bauteile des Geräts nass werden, trennen Sie das Gerät sofort vom Stromnetz, bezieht sich nur auf nicht wasserseitige Teile.
- Überprüfen Sie das Gerät nach der Installation sorgfältig. Sollte sich Wasser in nicht dafür vorgesehenen Teilen befinden, darf es nicht ans Stromnetz angeschlossen werden.
- Die Padion ist NICHT WASSERDICHT. Wasser kann sie clauerhaft beschädigen. Sichere Schäden werden von der Garantie NICHT abgedeckt. Schützen Sie diese Bestandteile vor Spritzwasser, Tropfen oder sonstigem Kontakt mit Wasser.
- Benutzen Sie kein Gerät, dessen Kabel oder Stecker beschädigt ist, wenn es Feinfunktionen aufweist oder wenn es fallengelassen oder auf sonstige Weise beschädigt wurde. Das Stromkabel dieses Geräts kann nicht ersetzt werden. Schneiden Sie das Kabel nie ab. NICHT FÄLLEN LASSEN: Die Radon-Lampe ist zerbrechlich; ein Sturz auf eine harte Oberfläche kann zu dauerhaften Schäden führen. Mögliche Schäden sind ein Bruch der Keramik-Achse innerhalb des Innenteils oder Lärmentwicklung am Außenrand. Schäden infolge von Stürzen werden NICHT von der Garantie abgedeckt.
- Positionieren Sie das Sandströmbeil und das Wasserbecken des Aquariums seitlich von einer Steckdose, sodass kein Wasser auf die Steckdose oder den Stecker tropfen kann. Eine „Tropfschlaufe“ sollte bei allen Verkabelungen von Aquarienaggregaten mit der Steckdose eingesetzt werden. Eine „Tropfschlaufe“ ist der Teil des Kabels, der unterhalb der Steckdose verläuft (oder des Steckers, bei Verwendung eines Verlängerungskabels), um zu verhindern, dass Wasser am Kabel entlang hinabläuft und in Kontakt mit der Steckdose kommt. Werden Stecker oder Steckdose nass, ziehen Sie NICHT den Stecker heraus. Schalten Sie die Sicherung oder den Schutzschalter für die Stromleitung zum Gerät aus; ziehen Sie dann den Stecker und prüfen Sie, ob Wasser in die Steckdose gelangt ist.
- Wird das Gerät von oder in der Nähe von Kindern benutzt, muss dies unter sorgfältige Aufsicht erfolgen. Darf nicht in die Hände von Kleinkindern geraten.
- Trennen Sie das Gerät bei Nichtbenutzung, vor dem Hinzutragen oder Entfernen von Tälern und vor der Reinigung immer vom Stromnetz und von der Netzstromversorgung.
- Reisen Sie nie am Kabel, um einen Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Fassen Sie hierzu den Stecker und ziehen Sie ihn aus der Steckdose.
- Verwenden Sie das Gerät nur in der vorgesehnen Weise. Die Verwendung von Zusatzgeräten, die nicht vom Hersteller empfohlen oder verkauft werden, kann die Sicherheit des Geräts gefährden.
- Überprüfen Sie vor der Inbetriebnahme die einwandfreie Installation. Lesen und beachten Sie alle wichtigen Hinweise auf dem Gerät.
- Installieren oder lagern Sie das Gerät nicht an einem Ort, an dem es Witterungseinflüssen oder Temperaturen unter dem Gefahrenpunkt ausgesetzt ist.
- Wählen Sie eine Verlängerungskabel benötigt, sollte eines mit geeigneter Einstufung verwendet werden. Ein Kabel, das für weniger Ampere oder Watt ausgelegt ist als das Gerät, kann zu Überhitzung führen. Das Kabel sollte so angelegt werden, dass es zwischen dem Stecker und dem Zubehörteil verhindert wird.
- Lassen Sie stets genügend Abstand zwischen den LED-Leuchten und einer Oberfläche. Durch die LEDs erzeugte Wärme kann zu Schäden am Gerät oder zu einem Brand führen.
- Betreiben Sie die Radion nicht in einem Gehäuse, das keine ausreichende Lüftzirkulation zulässt.
- Versuchen Sie nicht, LED-Reihen oder Treiberplatten zu demonstrieren oder umzubauen, da dies zu Verletzungen führen kann und die Garantie effektiv.

Wichtige Informationen zum RF-Modul:

Das von Ihnen erworbene Produkt enthält das RF-Modul von EcoTech Marine, Teilenummer 10169. Dieses Modul ermöglicht die kabellose Kommunikation des Geräts mit anderen EcoTech Marine-Produkten sowie mit Produkten bestimmter anderer Hersteller, die den Spezifikationen unseres RF-Moduls entsprechen. Die Verwendung dieses Moduls in Produkten, die nicht von EcoTech Marine genehmigt wurden, ist untersagt. Dieses Produkt ist nur zum Einsatz in geschlossenen Räumen geeignet.

Français: Cet équipement est prévu uniquement pour un usage à l'intérieur des bâtiments.
English: This device is intended for indoor use only.

Informationen zur Entsorgung in der Europäischen Union:

Dieses Symbol bedeutet, dass Sie das Produkt separat vom Hausmüll entsorgt werden muss. Am Ende der Produktlebensdauer sollten Sie es zu einer von den öffentlichen Behörden ausgewiesenen Sammelstellen bringen. Einige Sammelstellen nehmen die Produkte kostenlos entgegen. Die separate Sammlung und das Recycling Ihres Produkts zum Entsorgungszeitpunkt helfen mit, natürliche Ressourcen zu schonen und stellen sicher, dass es auf gesundheits- und umweltschonende Weise wiederverwertet wird.

FCC-Erfüllungserklärung:

Dieses Gerät erfüllt Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss Störungen vertragen können, einschließlich Störungen, die möglicherweise unerwünschtes Betriebsverhalten verursachen, legale Änderungen oder Modifizierungen, die nicht ausdrücklich von EcoTech Marine genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebsdauern für das RF-Modul bzw. das Produkt führen, in dem das RF-Modul eingebaut ist. Dem Benutzer wird geraten, 20 cm Abstand zum Produkt zu wahren, um eine Einhaltung der FCC-Bestimmungen zu gewährleisten.

CE-Konformitätserklärung:

Das Gerät erfüllt die Strahlenebelastungsbestimmungen der 1999/5/EG. Empfehlung des Rates vom 12. Juli 1999 zur Begrenzung der Strahlenbelastung der Strahlenebelastung des Geräts. Das Gerät muss Störungen vertragen können, einschließlich Störungen, die möglicherweise unerwünschtes Betriebsverhalten verursachen, legale Änderungen oder Modifizierungen, die nicht ausdrücklich von EcoTech Marine genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebsdauern für das RF-Modul bzw. das Produkt führen, in dem das RF-Modul eingebaut ist. Dem Benutzer wird geraten, 20 cm Abstand zum Produkt zu wahren, um eine Einhaltung der FCC-Bestimmungen zu gewährleisten.

(Units that contain RF-Module only)

This device contains:
EcoTech Marine's RF Module
Part Number: 10169
FCC ID: VK3271829
IC: 7349A-271829

AT BG DE CZ DK
EE FI FR DE GR HU
IE IT LV LU MT
NL PL PT RO SK SL
ES SE GB IS LI NO
CH



Compliant®

